

  
**भारत का राजपत्र**  
**The Gazette of India**

साप्ताहिक/WEEKLY

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 36] नई दिल्ली, शनिवार, सितम्बर 7—सितम्बर 13, 2019 (भाद्रपद 16, 1941)  
No. 36] NEW DELHI, SATURDAY, SEPTEMBER 7—SEPTEMBER 13, 2019 (BHADRA 16, 1941)

(इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके)  
(Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation)

भाग III—खण्ड 4

[PART III—SECTION 4]

[सांविधिक निकायों द्वारा जारी की गई विविध अधिसूचनाएं जिसमें कि अधिसूचनाएं, आदेश, विज्ञापन और सूचनाएं सम्मिलित हैं]

[Miscellaneous Notifications including Notifications, Orders, Advertisements and Notices issued by Statutory Bodies]

कर्मचारी राज्य बीमा निगम

नई दिल्ली, दिनांक 11 जुलाई 2019

सं. ए-12(11)10/2015-स्था.1.—कर्मचारी राज्य बीमा अधिनियम, 1948 (1948 का 34) की धारा 97 की उप-धारा (2) के खण्ड (xxi) और उप-धारा (2क) के साथ पठित इस धारा की उप-धारा (1) और धारा 17 की उप-धारा (2) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए तथा कर्मचारी राज्य बीमा निगम (निजी सचिव) भर्ती विनियम, 2008 के अधिक्रमण में, ऐसे अधिक्रमण से पहले की गई अथवा किए जाने से छूट गई बातों के अलावा, कर्मचारी राज्य बीमा निगम, केंद्रीय सरकार के अनुमोदन से एतद्वारा कर्मचारी राज्य बीमा निगम में निजी सचिव के पद पर भर्ती की पद्धति को विनियमित करने हेतु निम्नलिखित विनियम बनाता है, नामतः—

- संक्षिप्त नाम और प्रारम्भ.—(1) ये विनियम कर्मचारी राज्य बीमा निगम (निजी सचिव) भर्ती विनियम, 2019 कहे जाएंगे।  
(2) ये शासकीय राजपत्र में इनके प्रकाशन की तारीख से लागू होंगे।
- पदों की संख्या, वर्गीकरण और वेतन मैट्रिक्स में लेवल अथवा वेतनमान.—पदों की संख्या, उनका वर्गीकरण और उनसे सम्बद्ध वेतन मैट्रिक्स में लेवल, इन विनियमों के साथ संलग्न अनुसूची के कॉलम (2) से (4) में यथाविनिर्दिष्ट होंगे।
- भर्ती की पद्धति, आयु-सीमा, अर्हताएं, आदि.—भर्ती की पद्धति, आयु-सीमा, अर्हताएं और उससे संबंधित अन्य मामले उक्त अनुसूची के कॉलम (5) से (13) में यथाविनिर्दिष्ट होंगे।
- निरर्हता.— ऐसा कोई व्यक्ति—  
(क) जिसने ऐसे व्यक्ति से विवाह किया है या विवाह करने का करार किया है, जिसका विवाहिती जीवित है; अथवा

EMPLOYEES' STATE INSURANCE CORPORATION

New Delhi, the 11th July 2019

No. A-12(11)10/2015-Estt. I.—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 97 read with clause (xxi) of sub-section (2) and sub-section (2A) of that section and sub-section (2) of section 17 of the Employees' State Insurance Act, 1948 (34 of 1948) and in supersession of the Employees' State Insurance Corporation (Private Secretary) Recruitment Regulations, 2008, except as respects things done or omitted to be done before such supersession, the Employees' State Insurance Corporation hereby makes, with the approval of the Central Government, the following regulations regulating the method of recruitment to the posts of Private Secretary in the Employees' State Insurance Corporation, namely:—

1. Short title and commencement.— (1) These regulations may be called the Employees' State Insurance Corporation (Private Secretary) Recruitment Regulations, 2019.
- (2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.
2. Number of posts, classification and level in the pay matrix or pay scale.— The number of posts, their classification and level in the pay matrix attached thereto, shall be as specified in columns (2) to (4) of the Schedule annexed to these regulations.
3. Method of recruitment, age-limit, qualifications, etc.— The method of recruitment, age-limit, qualifications, and other matters relating thereto shall be as specified in columns (5) to (13) of the said Schedule.
4. Disqualification.— No person, —
  - (a) who has entered into or contracted a marriage with a person having spouse living; or
  - (b) who, having a spouse living, has entered into or contracted a marriage with any person, shall be eligible for appointment to the said post :

Provided that the Director General of the Employees' State Insurance Corporation may, if satisfied that such marriage is permissible under the personal law applicable to such person and to the other party to the marriage and that there are other grounds for so doing, exempt any person from the operation of this regulation.

5. Power to relax.— Where the Director General of the Employees' State Insurance Corporation is of the opinion that it is necessary or expedient to do so, he may, after taking prior approval of the Central Government, and in consultation with the Union Public Service Commission, by order, for reasons to be recorded in writing, relax any of the provisions of these regulations, with respect to any class or category of persons.
6. Residuary matters.— Subject to the provisions of these regulations, all other regulations and instructions, laid down in the Employees' State Insurance Corporation (Recruitment) Regulations, 1965, applicable to the corresponding category of posts in Employees' State Insurance Corporation, shall apply to the post specified in the Schedule annexed to these regulations.
7. Savings.—Nothing in these regulations shall affect reservation, relaxation of age-limit and other concessions required to be provided for the Scheduled Castes, the Scheduled Tribes, the Other Backward Classes, the Ex-Servicemen and other special categories of persons in accordance with the orders issued by the Central Government from time to time, in this regard.

SCHEDULE

Name of post.	Number of post.	Classification	Level in Pay Matrix or pay scale	Whether selection or non-selection post.	Age-limit for direct recruits.	Educational and other qualification required for direct recruits.
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
Private Secretary.	141* *(2019) Subject to variation dependent on workload.	Group 'B', Non-Gazetted, Non-Ministerial.	Level-8, (Rs. 47,600-1,51,100) Note: Non-functional pay scale in Level-10 (Rs. 56,100-1,77,500) in Pay Matrix shall be admissible to the Private Secretaries on completion of four years of regular service as Private Secretary in Level-8 (Rs. 47,600-1,51,100) in Pay Matrix.	Selection.	Not applicable.	Not applicable.

Whether age and educational qualification prescribed for direct recruits will apply in the case of promotees.	Period of probation, if any.	Method of recruitment whether by direct recruitment or by promotion or by deputation or absorption and percentage of the vacancies to be filled by various methods.
(8)	(9)	(10)
Not applicable.	Not applicable.	66.67% by Promotion. 33.33% by Promotion through Limited Departmental Competitive Examination. Note: If sufficient number of candidates are not available for filling up the vacancies in a recruitment year, either by Limited Departmental Competitive Examination (LDCE) or by promotion on the basis of seniority, the unfilled vacancies shall be carried forward and added to the number of regular vacancies for the next recruitment year. Illustration: (a) Total number of vacancies in a cadre unit for a Select List Year 'A' : 100 (b) Vacancies earmarked for Promotion Quota (66.67%) : 67 (c) Vacancies earmarked for Limited Departmental Competitive Examination Quota (33.33%) : 33 (d) Number of vacancies filled through promotion quota : 67 (e) Number of candidates available through Limited Departmental Competitive Examination : 0 (f) Carried forward vacancies of Select List Year 'A' : 13 (g) Total number of vacancies in a cadre unit for a Select List Year 'B' : 37 (h) Grand total of vacancies for Select Year 'B' (including carried forward vacancies of previous year i.e. 37+13 = 50) (i) Vacancies earmarked for Promotion Quota (66.67%) : 34 (j) Vacancies earmarked for Limited Departmental Competitive Examination Quota (33.33%) : 16

In case of recruitment by promotion/deputation/absorption, grades from which promotion/deputation/absorption to be made.	If a Departmental Promotion Committee exists, what is its composition.	Circumstances in which Union Public Service Commission to be consulted in making recruitment
(11)	(12)	(13)
Promotion: Personal Assistants in level-7 in pay matrix (Rs. 44,900-1,42,400) with two years of regular service in the grade. Promotion shall be subject to completion of training for promotion to the post of Private Secretary as devised and sponsored by the Employees' State Insurance Corporation. Those persons who are due to retire within two years will be exempted from completion of such training: Provided that those persons who have not completed training for promotion before the date of meeting of Departmental Promotion Committee will also be considered subject to condition that the required training will be completed within	Group 'B' Departmental Promotion Committee (for considering promotion) consisting of:- (1) Chairman or Member, Union Public Service Commission - Chairman; (2) Financial Commissioner or Insurance Commissioner (Revenue), Employees' State Insurance Corporation - Member;	Consultation with Union Public Service Commission is necessary on each occasion.

<p>one year of the date of meeting of Departmental Promotion Committee.</p> <p>Note 1: Where juniors who have completed their qualifying or eligibility service are being considered for promotion, their seniors would also be considered provided they are not short of the requisite qualifying or eligibility service by more than half of such qualifying or eligibility service or two years, whichever is less, and have successfully completed their probation period for promotion to the next higher grade along with their juniors who have already completed such qualifying or eligibility service.</p> <p>Limited Departmental Competitive Examination:                  Personal Assistants in level-7 in pay matrix (Rs. 44,900-1,42,400) who qualify for the Section Officers or Stenographers Limited Departmental Competitive Examination conducted by Union Public Service Commission as per eligibility criteria notified for the Section Officers or Stenographers Grade Limited Departmental Competitive Examination from time to time.</p>	<p>(3) Insurance Commissioner (Personnel &amp; Administration), Employees' State Insurance Corporation                  - Member.</p>	
--	---	--

RAJ KUMAR  
 Director General

The 14th July 2019

No. A-12(11)/2005-Estt. I.—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 97 read with clause (xxi) of sub-section (2) and sub-section (2A) of that section and sub-section (2) of section 17 of the Employees' State Insurance Act, 1948 (34 of 1948) and in supersession of the Employees' State Insurance Corporation (Junior Hindi Translator) Recruitment Regulations, 2007, except as respects things done or omitted to be done before such supersession, the Employees' State Insurance Corporation hereby makes, with the approval of the Central Government and in consultation with the Union Public Service Commission, the following regulations regulating the method of recruitment to the post of Junior Translator in the Employees' State Insurance Corporation, namely:—

1. Short title and commencement.— (1) These regulations may be called the Employees' State Insurance Corporation, Junior Translator Recruitment Regulations, 2019.  
 (2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.
2. Number of post, classification and level in the pay matrix.— The number of post, its classification and the level in the pay matrix attached thereto, shall be as specified in columns (2) to (4) of the Schedule annexed to these regulations.
3. Method of recruitment, age limit, qualifications, etc.— The method of recruitment, age limit, qualifications and other matters relating thereto shall be as specified in columns (5) to (13) of the said Schedule.
4. Disqualification.— No person, —  
 (a) who has entered into, or contracted a marriage with a person having spouse living; or  
 (b) who, having a spouse living, has entered into or contracted a marriage with any person, shall be eligible for appointment to the said post :  
 Provided that the Director General of the Employees' State Insurance Corporation may, if satisfied that such marriage is permissible under the personal law applicable to such person and the other party to the marriage and that there are other grounds for so doing, exempt any person from the operation of these regulations.
5. Power to relax.— Where the Director General of the Employees' State Insurance Corporation is of the opinion that it is necessary or expedient so to do, he may, by order and for reasons to be recorded in writing, and with the prior approval of the Central Government and in consultation with the Union Public Service Commission, relax any of the provisions of these regulations, with respect to any class or category of persons.
6. Residuary matters.— Subject to the provisions of these regulations, all other regulations and instructions, laid down in the Employees' State Insurance Corporation (Recruitment) Regulations, 1965 applicable to the corresponding